

Jahresrechnung 2025

**Ausbildungszentrum für Sicherheit
Büren an der Aare**



Inhaltsverzeichnis

1	Berichterstattung	4
1.1	Allgemeines.....	4
1.2	Budget.....	4
1.3	Wichtige Geschäftsfälle	4
1.4	Kommentar zum Rechnungsergebnis.....	5
1.5	Nachkredite	5
2	Eckdaten	6
2.1	Übersicht (in CHF).....	6
2.2	Selbstfinanzierung / Finanzierungsergebnis (in CHF).....	6
2.3	Gestufferter Erfolgsausweis (in CHF)	7
3	Bilanz.....	8
3.1	Kommentar zu den Aktiven	8
3.2	Kommentar zu den Passiven.....	8
3.3	Bilanz im Detail (in CHF)	9
4	Erfolgsrechnung	12
4.1	Kommentar zur Erfolgsrechnung	12
4.2	Erfolgsrechnung im Detail (in CHF)	13
5	Investitionsrechnung.....	17
6	Geldflussrechnung (in CHF)	18
7	Finanz- und Investitionsplanung	19
7.1	Finanzplan 2026 - 2030.....	19

7.2	Investitionsplanung.....	20
8	Antrag Leitungsausschuss.....	21
9	Bestätigungsbericht der Revisionsstelle	22
10	Genehmigung der Jahresrechnung	23
11	Anhang	24
11.1	Angewandtes Regelwerk.....	24
11.2	Bewertung Verwaltungsvermögen.....	24
11.3	Aktivierungsgrenzen.....	24
11.4	Bestehendes Verwaltungsvermögen	24
11.5	Grundlagen der Jahresrechnung	25
11.6	Eigenkapitalnachweis (in CHF).....	25
11.7	Rückstellungsspiegel (in CHF)	26
11.8	Beteiligungsspiegel	26
11.9	Gewährleistungsspiegel	26
11.10	Anlagespiegel.....	27
11.11	Verpflichtungskreditkontrolle (in CHF)	28
11.12	Nachkredite (in CHF).....	29

1 Berichterstattung

1.1 Allgemeines

Die Jahresrechnung 2025 des Ausbildungszentrums für Sicherheit, Büren wurde nach dem Rechnungsmodell HRM2 erstellt. Die Buchhaltung wird auf Infoniqa ONE 50 geführt. Die Buchungen und die Ablage der Belege erfolgt im Ausbildungszentrum für Sicherheit in Büren. Der Abschluss wurde durch die Firma Treuhand Arn & Partner AG, Lyss erstellt. Die Lohnbuchhaltung wird nach Angaben der Geschäftsleitung extern bei der Firma Treuhand Arn & Partner AG in Lyss geführt.

1.2 Budget

Das Budget für das Jahr 2025 mit einem Gewinn von CHF 35'000, bei einem Ertrag von CHF 2'336'000 wurde von der Delegiertenversammlung am 20. Juni 2024 beschlossen.

1.3 Wichtige Geschäftsfälle

Die nachfolgenden Ereignisse haben das Ergebnis der Jahresrechnung 2025 massgeblich beeinflusst:

- Bei den 3 grössten Kunden aus dem Kerngeschäft, der Durchführung von Ausbildungen und Trainings sowie der Vermietung von Ausbildungsinfrastruktur, welche 48% unseres Umsatzes ausmachen, mussten wir einen Umsatzrückgang von rund CHF 107'000 verzeichnen. Der zweitgrösste Kunde bezieht bei uns Kleinlöschgeräteausbildungen. Seit Januar 2025 kommt ein neues Produkt zur Anwendung. Dieses ergibt weniger Umsatz, verursacht aber auch tiefere Kosten. Zusätzlich hat der Kunde rund 1/3 weniger Ausbildungen bezogen. Beim drittgrössten Kunden konnten wir eine Umsatzsteigerung von rund CHF 28'000 realisieren.
- Auf Grund von zu wenig Teilnehmenden konnten wir im Jahr 2025 in Schweden keinen Kurs durchführen. Dies schlägt sich im Umsatz wie auch in den Kosten nieder. Trotzdem konnten wir den Umsatz bei den Ausbildungen und Trainings für Feuerwehren auf dem Vorjahresniveau halten.
- Die Anzahl Kunden für Kleinlöschgeräteausbildungen ging um 3 Kunden auf 40 zurück. Der durchschnittliche Umsatz pro Kunde, exklusive der SBB konnte um CHF 773 pro Kunde gesteigert werden. Dies, da wir einen neuen Kunden gewinnen konnten, welcher rund CHF 31'000 Umsatz generierte.
- Im Bereich Catering konnte eine weitere Tagesschule als zusätzlicher Kunde gewonnen werden.
- Die Kosten konnten im Vergleich zum Vorjahr um CHF 198'000 tiefer gehalten werden.

1.4 Kommentar zum Rechnungsergebnis

Die Jahresrechnung des Ausbildungszentrums für Sicherheit schliesst per 31.12.2025 wie folgt ab:

Ergebnis vor Abschreibungen

Aufwand	CHF	2'057'990.33
Ertrag	CHF	<u>2'355'986.91</u>
Ertragsüberschuss brutto	CHF	<u>297'996.58</u>

Ergebnis nach Abschreibungen

Ertragsüberschuss brutto	CHF	297'996.58
Ordentliche Abschreibungen	CHF	<u>212'401.21</u>
Ertragsüberschuss	CHF	<u>85'595.37</u>

Vergleich Rechnung Budget

Gewinn gemäss Erfolgsrechnung	CHF	85'595.37
Gewinn gemäss Budget	CHF	<u>35'000.00</u>
Besserstellung gegenüber dem Budget	CHF	<u>50'595.37</u>

1.5 Nachkredite

Die Nachkredite sind im Anhang unter Ziff. 11.12 im Detail aufgeführt. Alle Nachkredite sind in der Kompetenz des Leitungsausschusses oder gebunden. Es gibt keine Nachkredite in der Kompetenz der Delegiertenversammlung.

2 Eckdaten

2.1 Übersicht (in CHF)

	Jahresrechnung	Budget	Jahresrechnung
	2025	2025	2024
Jahresergebnis	85'595.37	35'000.00	16'239.22
Entgelte	2'355'286.91	2'336'000.00	2'481'195.09
Ausserordentlicher Ertrag	1'000.00	0.00	0.00
Abschreibungen	212'401.21	223'000.00	206'075.20
Personalaufwand	1'190'539.20	1'235'000.00	1'233'928.55
Sachaufwand	852'488.30	828'000.00	1'011'938.59
Finanzaufwand	14'962.83	15'000.00	16'713.53
Ausserordentlicher Aufwand	0.00	0.00	0.00
Bestandesänderungen	-300.00	0.00	3'700.00
Investitionen	31'630.05	0.00	24'915.75
Bestand Finanzvermögen	774'735.89		514'435.54
Bestand Verwaltungsvermögen	1'242'525.91		1'423'297.07
Fremdkapital	1'868'605.10		1'874'671.28
Eigenkapital	148'656.70		63'061.33

2.2 Selbstfinanzierung / Finanzierungsergebnis (in CHF)

	Jahresrechnung	Budget	Jahresrechnung
	2025	2025	2024
Ergebnis Erfolgsrechnung	85'595.37	35'000.00	16'239.22
Abschreibungen Verwaltungsvermögen	212'401.21	223'000.00	206'075.20
Selbstfinanzierung	297'996.58	258'000.00	222'314.42
Investitionsausgaben	31'630.05	0.00	24'915.75
Finanzierungsergebnis	266'366.53	258'000.00	197'398.67

2.3 Gestufter Erfolgsausweis (in CHF)

	Jahresrechnung	Budget	Jahresrechnung
	2025	2025	2024
Personalaufwand	1'190'539.20	1'235'000.00	1'233'928.55
Sach- und übriger Betriebsaufwand	852'488.30	828'000.00	1'011'938.59
Abschreibungen Verwaltungsvermögen	212'401.21	223'000.00	206'075.20
Betrieblicher Aufwand	2'255'428.71	2'286'000.00	2'451'942.34
Betrieblicher Ertrag	2'355'286.91	2'336'000.00	2'481'195.09
Bestandesänderungen	-300.00	0.00	3'700.00
Ergebnis aus betrieblicher Tätigkeit	99'558.20	50'000.00	32'952.75
Finanzaufwand	14'962.83	15'000.00	16'713.53
Finanzertrag	0.00	0.00	0.00
Ergebnis aus Finanzierung	14'962.83	15'000.00	16'713.53
Operatives Ergebnis	84'595.37	35'000.00	16'239.22
Ausserordentlicher Aufwand	0.00	0.00	0.00
Ausserordentlicher Ertrag	1'000.00	0.00	0.00
Ausserordentliches Ergebnis	1'000.00	0.00	0.00
Gesamtergebnis Erfolgsrechnung	85'595.37	35'000.00	16'239.22

3 Bilanz

3.1 Kommentar zu den Aktiven

Finanzvermögen

Das Finanzvermögen hat gegenüber dem Vorjahr um CHF 260'300.35 zugenommen. Dies betrifft vor allem die Flüssigen Mittel.

Verwaltungsvermögen

Das Verwaltungsvermögen per 01.01.2016 wurde mit der Umstellung auf HRM2 auf das Konto 14099 umgebucht und wird linear in zwölf Jahren abgeschrieben. Im Berichtsjahr 2025 wurden Investitionen von CHF 31'630.05 aktiviert. Die zukünftigen Abschreibungen erfolgen nach Nutzungsdauer.

3.2 Kommentar zu den Passiven

Fremdkapital

Das Fremdkapital hat gegenüber dem Vorjahr um CHF 6'066.18 abgenommen. Der Kredit der GVB wurde im Berichtsjahr 2025 nicht amortisiert.

Eigenkapital

Das Eigenkapital erhöht sich um den Gewinn von CHF 85'595.37 auf neu CHF 148'656.70.

3.3 Bilanz im Detail (in CHF)

Bezeichnung		Bestand 01.01.2025	Veränderung		Bestand 31.12.2025
			Zuwachs	Abgang	
1 Aktiven		1'937'732.61	5'014'522.09	4'934'992.90	2'017'261.80
10 Finanzvermögen		514'435.54	4'982'892.04	4'722'591.69	774'735.89
100 Flüssige Mittel		372'397.89	2'489'197.64	2'218'720.18	642'875.35
10000	Kasse	769.80	22'931.25	22'816.75	884.30
10001	Kasse Kantine	400.00	22'611.10	22'611.10	400.00
10020	Raiffeisen KK	371'228.09	2'443'655.29	2'173'292.33	641'591.05
101 Forderungen		87'438.20	2'400'477.06	2'419'292.96	68'622.30
10100	Forderungen aus L und L	86'178.20	2'314'315.50	2'345'203.10	55'290.60
10150	Durchlaufkonto	0.00	41'299.00	41'299.00	0.00
10151	Durchlaufkonto Kartenzahlungen	0.00	25'254.36	25'254.36	0.00
10189	Vorsteuer Gemischte Verwendung	0.00	1'542.60	1'542.60	0.00
10190	Vorsteuer Konsumaufwand	0.00	4'553.90	4'553.90	0.00
10193	Forderung Unfallversicherung	0.00	89.35	0.00	89.35
10194	Forderung Ausgleichskasse	0.00	9'183.50	0.00	9'183.50
10195	Forderung Familienausgleichskasse	0.00	1'478.85	0.00	1'478.85
10200	Kurzfristige Darlehen	1'260.00	2'760.00	1'440.00	2'580.00
104 Aktive Rechnungsabgrenzungen		10'799.45	92'817.34	83'878.55	19'738.24
10400	RA Personalaufwand	0.00	11'443.35	0.00	11'443.35
10410	RA Sach- + übriger Betriebsaufwand	6'575.45	81'373.99	79'654.55	8'294.89
10411	RA Dienstleistungsabo Talus	4'224.00	0.00	4'224.00	0.00
106 Vorräte		43'800.00	400.00	700.00	43'500.00
10610	Warenvorräte Kantine	5'300.00	0.00	700.00	4'600.00
10611	Materialvorräte Ausbildung	38'500.00	400.00	0.00	38'900.00

Bezeichnung		Bestand	Veränderung		Bestand
		01.01.2025	Zuwachs	Abgang	31.12.2025
14 Verwaltungsvermögen		1'423'297.07	31'630.05	212'401.21	1'242'525.91
140 Sachanlagen Verwaltungsvermögen		1'423'297.07	31'630.05	212'401.21	1'242'525.91
1404 Hochbauten		794'372.30	0.00	23'321.80	771'050.50
14045	Lager- und Logistikhalle	934'303.05	0.00	0.00	934'303.05
14045.99	WB Lager- und Logistikhalle	-139'930.75	0.00	23'321.80	-163'252.55
1406 Mobilien		118'930.35	0.00	20'866.40	98'063.95
14060	Büromobilien, Geräte, Maschinen, Fahrzeuge	208'655.35	0.00	0.00	208'655.35
14060.99	WB Büromobilien, Geräte, Maschinen, Fahrzeuge	-89'725.00	0.00	20'866.40	-110'591.40
1409 Übrige Sachanlagen		509'994.42	31'630.05	168'213.01	373'411.46
14094	Immaterielle Anlagen	0.00	31'630.05	0.00	31'630.05
14094.99	WB Immaterielle Anlagen	0.00	0.00	6'326.01	-6'326.01
14095	Brandanlage	288'984.05	0.00	0.00	288'984.05
14095.99	WB Brandanlage	-183'056.40	0.00	28'852.20	-211'908.60
14096	SPS Steuerung	121'036.04	0.00	0.00	121'036.04
14096.99	WB SPS Steuerungen	-84'711.04	0.00	12'100.00	-96'811.04
14097	Flaim Feuerlöscher	23'673.90	0.00	0.00	23'673.90
14097.99	WB Flaim Feuerlöscher	-4'734.80	0.00	4'734.80	-9'469.60
14099	Sammelkonto bestehendes Verwaltungsvermögen	1'394'704.00	0.00	0.00	1'394'704.00
14099.99	WB bestehendes Verwaltungsvermögen	-1'045'901.33	0.00	116'200.00	-1'162'101.33

Bezeichnung		Bestand 01.01.2025	Veränderung		Bestand 31.12.2025
			Zuwachs	Abgang	
2 Passiven		1'937'732.61	3'896'212.00	3'816'682.81	2'017'261.80
20 Fremdkapital		1'874'671.28	3'794'377.41	3'800'443.59	1'868'605.10
200 Laufende Verpflichtungen		104'789.78	3'656'214.45	3'648'716.48	112'287.75
20000	Kreditoren Sammelkonto CHF	101'395.75	1'159'924.20	1'172'632.60	88'687.35
20007	Kreditoren Sammelkonto EUR	0.00	9'578.33	9'578.33	0.00
20009	Durchlaufkonto Verbindlichkeiten	0.00	1'084'366.81	1'084'366.81	0.00
20001	Kreditor Pensionskasse	0.00	109'690.70	109'690.70	0.00
20002	Kreditor Krankentaggeldversicherung	686.10	10'561.50	11'033.95	213.65
20003	Kreditor Unfallversicherung	313.45	9'940.85	10'254.30	0.00
20004	Kreditor Ausgleichskasse	0.00	150'201.25	150'201.25	0.00
20005	Kreditor Familienausgleichskasse	0.00	21'153.45	21'153.45	0.00
20021	Mehrwertsteuer nicht abgerechnet	0.00	20'355.79	20'355.79	0.00
20022	Mehrwertsteuer abgerechnet	2'394.48	14'277.77	14'193.50	2'478.75
20030	Erhaltene Anzahlungen	0.00	13'118.00	0.00	13'118.00
20402	Durchlaufkonto Löhne	0.00	989'916.65	982'126.65	7'790.00
20403	Durchlaufkonto Beiträge Dritter	0.00	56'070.10	56'070.10	0.00
20404	RA Ferienentschädigung Stundenlöhner	0.00	7'059.05	7'059.05	0.00
201 Kurzfristige Finanzverbindlichkeiten		200'000.00	0.00	0.00	200'000.00
20144	Kurzfristiger Anteil an langfristigen Darlehen	200'000.00	0.00	0.00	200'000.00
204 Passive Rechnungsabgrenzung		69'881.50	138'162.96	151'727.11	56'317.35
20410	RA Sach- + übriger Betriebsaufwand	24'123.80	57'089.05	67'561.30	13'651.55
20400	RA 13. Monatslohn	0.00	50'359.20	50'359.20	0.00
20401	RA Personal	45'757.70	30'714.71	33'806.61	42'665.80
206 Langfristige Finanzverbindlichkeiten		1'500'000.00	0.00	0.00	1'500'000.00
20640	Darlehen GVB	1'500'000.00	0.00	0.00	1'500'000.00
29 Eigenkapital		63'061.33	101'834.59	16'239.22	148'656.70
299 Bilanzüberschuss		63'061.33	16'239.22	16'239.22	63'061.33
29900	Jahresergebnis Vorjahr	16'239.22	0.00	16'239.22	0.00
29990	Kumulierte Ergebnisse der Vorjahre	46'822.11	16'239.22	0.00	63'061.33
Erfolg		0.00	85'595.37	0.00	85'595.37

4 Erfolgsrechnung

4.1 Kommentar zur Erfolgsrechnung

	Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
	2'270'391.54	2'355'986.91	2'301'000.00	2'336'000.00	2'468'655.87	2'484'895.09
Ergebnis	85'595.37		35'000.00		16'239.22	

Der Ertrag fällt gegenüber dem Vorjahr um CHF 128'987.18 tiefer aus. Gegenüber dem Budget wurde der Ertrag um CHF 19'986.91 übertroffen. Bei den drei grössten Kunden aus unserem Kerngeschäft mussten wir einen Umsatzrückgang von rund CHF 107'000 verzeichnen. Der grösste Teil davon ist auf unseren zweitgrössten Kunden zurückzuführen. Dieser bezieht ein neues Produkt, welches weniger Umsatz generiert und hat rund 1/3 weniger Termine gebucht. Den Umsatzrückgang des weggefallenen Kurses in Schweden konnten wir mit Ausbildungen hier in Büren kompensieren. Der Umsatz im Bereich Gastronomie konnte auf dem Vorjahresniveau gehalten werden.

Der Aufwand liegt mit CHF 2'270'391.54 um rund CHF 30'000 unter dem Budget und ist rund CHF 198'000 tiefer als im Vorjahr. Nachfolgend die wichtigsten Gründe dazu:

- Um rund CHF 43'000 tieferer Personalaufwand, verursacht durch eine kurze Stellenvakanz und Versicherungsleistungen auf Grund eines gesundheitlich bedingten Ausfalls
- Um rund CHF 13'000 tiefere Energiekosten
- Um rund CHF 17'000 tiefere Kosten beim Verbrauchsmaterial für Ausbildungen, da weniger Feuerlöscher benötigt wurden
- Um rund CHF 16'000 tiefere Kosten für den Unterhalt der Brandanlagen, da weniger Reparaturen notwendig waren.
- Um rund CHF 20'000 tiefere Kosten für den Unterhalt der Liegenschaften
- Um rund CHF 48'000 weniger Aufwand für den Transport des mobilen Brandcontainer, da dieser teilweise mit dem VR-Trainer ersetzt wird
- Um rund 106'000 weniger Aufwand für externe Feuerwehrausbildungen, da in Schweden kein Kurs durchgeführt wurde. Im Jahr 2024 waren es zwei Kurse.

Das Ergebnis fällt mit einem Gewinn von CHF 85'595.37 gegenüber dem Vorjahr um rund CHF 70'000 besser aus. Das Budget wurde um rund CHF 50'000 übertroffen. Durch den Gewinn erhöht sich das Eigenkapital auf CHF 148'656.70.

4.2 Erfolgsrechnung im Detail (in CHF)

Bezeichnung		Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
Aufwand		2'270'391.54		2'301'000.00		2'468'655.87	
Personalaufwand		1'190'539.20		1'235'000.00		1'233'928.55	
Behörden und Kommissionen		22'610.00		15'000.00		14'960.00	
1506.30010	Vergütung an LA	22'610.00		15'000.00		14'960.00	
Löhne		978'258.85		1'012'000.00		1'006'476.30	
1506.30100	Löhne Verwaltung- und Betriebspersonal	981'541.10		1'012'000.00		1'024'899.50	
1506.30101	Lohnabgrenzung	-3'091.90		0.00		-17'725.90	
1506.30109	Taggelder	-190.35		0.00		-697.30	
Zulagen		21'427.50		20'000.00		21'245.00	
1506.30420	Verpflegungszulagen	21'427.50		20'000.00		21'245.00	
Arbeitgeberbeiträge		158'227.35		170'000.00		170'309.10	
1506.30500	Arbeitgeberbeiträge AHV, IV, EO, ALV, VK	63'542.60		66'000.00		67'338.70	
1506.30520	Arbeitgeberbeiträge Pensionskasse	65'813.85		74'000.00		72'802.80	
1506.30530	Arbeitgeberbeiträge Unfallversicherung	3'542.05		4'000.00		3'571.75	
1506.30540	Arbeitgeberbeiträge FAK	14'767.35		15'000.00		15'666.50	
1506.30550	Arbeitgeberbeiträge Krankentaggeld	10'561.50		11'000.00		10'929.35	
Uebrigter Personalaufwand		10'015.50		18'000.00		20'938.15	
1506.30900	Aus- und Weiterbildung	420.00		10'000.00		12'816.60	
1506.30990	Übriger Personalaufwand	9'595.50		8'000.00		8'121.55	

		Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
Bezeichnung		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
Sachaufwand		852'488.30		828'000.00		1'011'938.59	
Material- und Warenaufwand		215'793.75		195'000.00		232'876.85	
1506.31000	Büromaterial	1'593.65		2'000.00		3'082.21	
1506.31010	Verbrauchsmaterial Betrieb	12'016.07		10'000.00		13'645.30	
1506.31011	Verbrauchsmaterial Ausbildung	66'493.48		65'000.00		83'732.69	
1506.31012	Verbrauchsmaterial Kantine	4'759.85		7'000.00		7'507.30	
1506.31050	Lebensmittel	130'930.70		111'000.00		124'909.35	
Nicht aktivierbare Anlagen		84'080.85		69'000.00		65'036.86	
1506.31100	Büromöbel und Geräte	227.90		5'000.00		8'806.40	
1506.31110	Maschinen, Geräte und Fahrzeuge	46'382.75		40'000.00		30'879.36	
1506.31120	Bekleidung	13'350.85		12'000.00		11'576.25	
1506.31130	Hardware	5'774.80		4'000.00		4'225.35	
1506.31190	übrige nicht aktivierbare Anlagen	18'344.55		8'000.00		9'549.50	
Ver- und Entsorgung		119'808.60		141'000.00		134'028.05	
1506.31200	Energie	107'145.45		128'000.00		120'458.25	
1506.31201	Wasser, Abwasser	7'224.85		8'000.00		7'293.75	
1506.31202	Kehricht	5'438.30		5'000.00		6'276.05	
Dienstleistungen und Honorare		165'372.37		188'000.00		262'407.70	
1506.31300	Telefon, Porti	4'288.15		5'000.00		3'992.45	
1506.31301	Allgemeiner Verwaltungsaufwand	2'162.07		2'000.00		1'549.02	
1506.31302	Vorsteuerkorrektur gemische Verwendung	-1'542.60		-1'000.00		-1'426.97	
1506.31320	Honorare externe Berater	24'896.20		22'000.00		26'764.25	
1506.31340	Sachversicherungsprämien	17'987.55		17'000.00		17'234.60	
1506.31380	ZS Sold und Spesen	4'316.00		2'000.00		4'424.00	
1506.31385	ZS Ausbildung extern	83'584.00		92'000.00		90'888.00	
1506.31386	ZS Ausbildung ZAR	29'681.00		18'000.00		15'400.00	
1506.31387	FW Ausbildung extern	0.00		31'000.00		103'582.35	
Betrieblicher Unterhalt		46'623.66		51'000.00		83'410.88	
1506.31440	Unterhalt Liegenschaft	16'623.20		16'000.00		37'065.60	
1506.31441	Unterhalt Brandanlage/Infrastruktur	30'000.46		35'000.00		46'345.28	

Bezeichnung		Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
Unterhalt Mobilien		122'409.07		101'000.00		151'704.90	
1506.31500	Unterhalt Büromöbel und -geräte	0.00		1'000.00		25.75	
1506.31510	Unterhalt Maschinen, Geräte und Fahrzeuge	47'912.47		50'000.00		43'046.40	
1506.31520	Unterhalt Bekleidung	21'450.80		8'000.00		8'722.65	
1506.31530	Informatik-Unterhalt (Hardware)	38'819.80		40'000.00		37'547.65	
1506.31540	Transport mobiler Brandcontainer	14'226.00		2'000.00		62'362.45	
Mieten und Benützungsgebühren		53'291.30		40'000.00		36'846.00	
1506.31610	Mieten, Benützungsgebühren Geräte	30'009.85		15'000.00		25'480.35	
1506.31620	Miete Brandschutzkleidung	18'099.25		25'000.00		11'365.65	
1506.31625	Leasing Fahrzeuge	5'182.20		0.00		0.00	
Spesenentschädigungen		26'653.85		21'000.00		27'088.45	
1506.31700	Reisekosten und Spesen	23'420.45		20'000.00		24'585.95	
1506.31701	Spesen LA	3'233.40		1'000.00		2'502.50	
Verschiedener Betriebsaufwand		18'454.85		22'000.00		18'538.90	
1506.31990	Übriger Betriebsaufwand	3'525.15		2'000.00		4'572.50	
1506.31991	Werbung	14'929.70		20'000.00		13'966.40	
Abschreibungen		212'401.21		223'000.00		206'075.20	
Abschreibungen Verwaltungsvermögen		212'401.21		223'000.00		206'075.20	
1506.33004	Planmässige Abschreibungen Hochbauten	23'321.80		24'000.00		23'321.80	
1506.33006	Planmässige Abschreibungen Mobilien	20'866.40		30'000.00		20'866.40	
1506.33007	Planmässige Abschreibungen übrige Sachanlage	52'013.01		52'000.00		45'687.00	
1506.33009	Planmässige Abschreibungen bestehendes V	116'200.00		117'000.00		116'200.00	
Finanzaufwand		14'962.83		15'000.00		16'713.53	
Kurzfristige Schulden		512.83		0.00		563.53	
1506.34000	Zinsaufwand	512.83		0.00		563.53	
Mittel- und langfristige Schulden		14'450.00		15'000.00		16'150.00	
1506.34060	Verzinsung langfristige Finanzverbindlichkeiten	14'450.00		15'000.00		16'150.00	

Bezeichnung		Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
Ertrag			2'355'986.91		2'336'000.00		2'484'895.09
Entgelte			2'355'286.91		2'336'000.00		2'481'195.09
Schul- und Kursgelder			1'087'759.00		1'235'000.00		1'269'331.02
1506.42310	Kursgelder		1'087'759.00		1'235'000.00		1'269'331.02
Benützungsgebühren			921'537.44		790'000.00		868'626.24
1506.42400	Benützungsgebühren		922'838.44		790'000.00		867'325.24
1506.42500	Abgrenzung Umsatz		-1'301.00		0.00		1'301.00
Übrige Entgelte			345'990.47		311'000.00		343'237.83
1506.42600	Rückerstattungen Dritter		2'555.00		2'000.00		1'970.50
1506.42901	Erlös Restaurant		185'769.86		160'000.00		187'014.88
1506.42902	Erlös Verpflegung Personal, Instruktoren		19'821.95		19'000.00		19'653.15
1506.42903	Verkäufe		41.50		0.00		65.40
1506.42904	Erlös Catering		137'802.16		130'000.00		134'533.90
Verschiedene Erträge			700.00		0.00		3'700.00
Bestandesänderungen			-300.00		0.00		3'700.00
1506.43291	Bestandesänderung Kantine	700.00	0.00		0.00		1'000.00
1506.43292	Bestandesänderung Ausbildung		400.00		0.00		2'700.00
Zinsertrag			0.00		0.00		0.00
1506.44001	Zinsertrag		0.00		0.00		0.00
Ausserordentlicher Erfolg			1'000.00		0.00		0.00
1506.48500	ausserordentlicher Ertrag		1'000.00		0.00		0.00
Erfolg		85'595.37		35'000.00		16'239.22	

5 Investitionsrechnung

Im Berichtsjahr wurden folgende Investitionen getätigt:

Projekt 47: E-Learning, Avatar, Chatbot CHF 31'630.05

Total CHF 31'630.05

Bezeichnung	Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
Investitionsausgaben						
Investitionsausgaben	31'630.05		0.00		24'915.75	
1506.50602 Maschinen, Geräte + Fzg.	0.00		0.00		24'915.75	
1506.50604 EDV	31'630.05		0.00		0.00	
Investitionseinnahmen						
Aktivierungen		31'630.05		0.00		24'915.75
1506.69000 Aktivierte Ausgaben		31'630.05		0.00		24'915.75

6 Geldflussrechnung (in CHF)

	2025	2024
Jahresgewinn	85'595.37	16'239.22
Abschreibungen des Anlagevermögens	212'401.21	206'075.20
Cash Flow	297'996.58	222'314.42
Abnahme Forderungen aus Lieferungen und Leistungen	18'815.90	50'880.95
Ab-/Zunahme Vorräte	300.00	-3'700.00
Zu-/Abnahme Aktive Rechnungsabgrenzungen	-8'938.79	3'036.45
Zu-/Abnahme Verbindlichkeiten aus Lieferungen und Leistungen	7'497.97	-27'228.27
Abnahme Passive Rechnungsabgrenzungen	-13'564.15	-7'021.50
Geldfluss aus Geschäftstätigkeit	302'107.51	238'282.05
Investitionen Mobilien	0.00	-24'915.75
Investitionen übrige Sachanlagen	-31'630.05	0.00
Geldfluss aus Investitionstätigkeit	-31'630.05	-24'915.75
Abnahme Langfristige verzinsliche Verbindlichkeiten	0.00	-200'000.00
Geldfluss aus Finanzierungstätigkeit	0.00	-200'000.00
Total Geldfluss	270'477.46	13'366.30
Flüssige Mittel zu Beginn des Geschäftsjahres	372'397.89	359'031.59
Flüssige Mittel am Ende des Geschäftsjahres	642'875.35	372'397.89
Total Geldfluss	270'477.46	13'366.30

7 Finanz- und Investitionsplanung

7.1 Finanzplan 2026 - 2030

	BUDGET	PROGNOSEJAHRE				
	2025	2026	2027	2028	2029	2030
Prognose Erfolgsrechnung						
Total Ertrag	2'336.0	2'432.0	2'456.3	2'480.9	2'505.7	2'530.7
Total Aufwand	2'192.9	2'313.4	2'333.7	2'239.0	2'260.4	2'281.8
<i>Handlungsspielraum der Erfolgsrechnung</i>	143.1	118.6	122.7	241.9	245.3	248.9
Nettoinvestitionen						
<i>Nettoinvestitionen</i>	35.0	76.0	80.0	0.0	0.0	0.0
Prognose der Belastung						
Investitionsfolgekosten (-) /-erträge (+)	-93.5	-92.8	-100.7	-89.9	-61.8	-46.7
Handlungsspielraum der Erfolgsrechnung	143.1	118.6	122.7	241.9	245.3	248.9
<i>Über-(+) / Unterdeckung (-)</i>	49.6	25.8	22.0	151.9	183.6	202.2
Eigenkapital/Bilanzfehlbetrag						
<i>Entwicklung Bilanzüberschuss (+) / -fehlbetrag (-)</i>	112.7	138.5	160.5	312.4	495.9	698.2

7.2 Investitionsplanung

Anlagekategorie	Gestehungs- kosten netto	Kaufjahr Jahr Ausführ- ungsbeginn	Inbetrieb- nahme	Nutzungs- dauer	Abschreibungs- satz	BUDGET 2025	PROGNOSEJAHRE				
							2026	2027	2028	2029	2030
Ersatz RDA	73	2019	2019	10	10.00%						
Logistikhalle	876	2018	2018	40	2.50%						
Ersatz Hard- und Software SFS	121	2018	2018	10	10.00%						
Ersatz Betriebsbus	35	2025	2025	10	10.00%	35.0					
Erweiterung Realbrandanlage	90	2018	2019	10	10.00%						
Reparatur Realbrandanlage	69	2019	2020	10	10.00%						
Unterstand Palettenlager	57	2018	2019	40	2.50%						
Ford Transit	65	2019	2019	10	10.00%						
Erweiterung Realbrandanlage	56	2016	2017	10	10.00%						
Kompressor	51	2020	2020	10	10.00%						
Zusätzliche Geräte Küche	25	2019	2019	10	10.00%						
Elektrostapler	35	2023	2023	10	10.00%						
Waschmaschine für Grobreinigung der AS Geräte	33	2024	2024	10	10.00%						
Equipment für virtuelle KLG Ausbildungen	24	2024	2024	5	20.00%						
Equipment für virtuelle KLG Ausbildungen	26	2026	2026	5	20.00%		26.0				
Ersatz Steuerung Rauchgaswaschanalge	80	2027	2027	10	10.00%			80.0			
Vorprojekt Sanierung Hauptgebäude	50	2026	2028	25	4.00%		50.0				

8 Antrag Leitungsausschuss

Der Leitungsausschuss hat die vorliegende Jahresrechnung mit allen Bestandteilen an seiner Sitzung vom 26. März 2026 beschlossen und beantragt der Delegiertenversammlung:

- Genehmigung der Jahresrechnung 2025 mit einem Gewinn von CHF 85'595.37
- Kenntnisnahme der Nachkredite Kompetenz LA

Büren an der Aare, 26. März 2026

Die Präsidentin:



Silvia Seiler

Geschäftsleiter:



Daniel Arni

9 Bestätigungsbericht der Revisionsstelle



Bericht des Rechnungsprüfungsorgans zur Jahresrechnung 2025 an die Delegiertenversammlung des Gemeindeverbandes Ausbildungszentrum für Sicherheit, Büren an der Aare

Als Rechnungsprüfungsorgan haben wir die Jahresrechnung des Gemeindeverbandes Ausbildungszentrum für Sicherheit, bestehend aus Berichterstattung, Bilanz, Erfolgsrechnung, Investitionsrechnung, Geldflussrechnung und Anhang für das am 31. Dezember 2025 abgeschlossene Rechnungsjahr geprüft.

Verantwortung des Leitungsausschusses

Der Leitungsausschuss ist für die Aufstellung der Jahresrechnung in Übereinstimmung mit den kantonalen und kommunalen gesetzlichen Vorschriften verantwortlich. Diese Verantwortung beinhaltet die Ausgestaltung, Implementierung und Aufrechterhaltung eines internen Kontrollsystems mit Bezug auf die Aufstellung der Jahresrechnung, die frei von wesentlichen falschen Angaben als Folge von Verstössen oder Irrtümern ist. Darüber hinaus ist der Leitungsausschuss für die Anwendung sachgemässer Rechnungslegungsmethoden sowie die Vornahme angemessener Schätzungen verantwortlich.

Verantwortung des Rechnungsprüfungsorgans

Unsere Verantwortung ist es, aufgrund unserer Prüfung ein Prüfungsurteil über die Jahresrechnung abzugeben. Wir haben unsere Prüfung in Übereinstimmung mit den gesetzlichen Vorschriften und der Arbeitshilfe für Rechnungsprüfungsorgane (AH RPO, Ausgabe 2016) vorgenommen. Die Prüfung haben wir so zu planen und durchzuführen, dass wir hinreichende Sicherheit gewinnen, ob die Jahresrechnung frei von wesentlichen falschen Angaben ist.

Eine Prüfung beinhaltet die Durchführung von Prüfungshandlungen zur Erlangung von Prüfungsnachweisen für die in der Jahresrechnung enthaltenen Wertansätze und sonstigen Angaben. Die Auswahl der Prüfungshandlungen liegt im pflichtgemässen Ermessen des Prüfers. Dies schliesst eine Beurteilung der Risiken wesentlicher falscher Angaben in der Jahresrechnung als Folge von Verstössen oder Irrtümern ein. Bei der Beurteilung dieser Risiken berücksichtigt der Prüfer das interne Kontrollsystem, soweit es für die Aufstellung der Jahresrechnung von Bedeutung ist, um die den Umständen entsprechenden Prüfungshandlungen festzulegen, nicht aber um ein Prüfungsurteil über die Wirksamkeit des internen Kontrollsystems abzugeben. Die Prüfung umfasst zudem die Beurteilung der Angemessenheit der angewandten Rechnungslegungsmethoden, der Plausibilität der vorgenommenen Schätzungen sowie eine Würdigung der Gesamtdarstellung der Jahresrechnung. Wir sind der Auffassung, dass die von uns erlangten Prüfungsnachweise eine ausreichende und angemessene Grundlage für unser Prüfungsurteil bilden.

Prüfungsurteil

Nach unserer Beurteilung entspricht die Jahresrechnung für das am 31. Dezember 2025 abgeschlossene Rechnungsjahr den kantonalen und kommunalen gesetzlichen Vorschriften.

Berichterstattung aufgrund weiterer gesetzlicher Vorschriften

Wir bestätigen, dass wir die Anforderungen an die Befähigung gemäss Art. 123 GV und die besonderen Voraussetzungen gemäss Art. 124 GV erfüllen und keine mit unserer Unabhängigkeit nicht vereinbare Sachverhalte vorliegen.

Wir beantragen, die Jahresrechnung per 31. Dezember 2025 mit Aktiven und Passiven von CHF 2'017'261.80 und einem Ertragsüberschuss von CHF 85'595.37 zu genehmigen.

Biel, 27. April 2026

REVISIA AG

QES Qualifizierte elektronische Signatur - Schweizer Recht
Signiert auf Skribble.com

Christoph Schütz
dipl. Wirtschaftsprüfer
Zugelassener Revisionsexperte RAB
(Leitender Revisor)

REVISIA AG/SA Treuhandgesellschaft/Société fiduciaire

QES Qualifizierte elektronische Signatur - Schweizer Recht
Signiert auf Skribble.com

ppa. Jonas Nowka
dipl. Wirtschaftsprüfer
Zugelassener Revisionsexperte RAB

www.revisia.ch

info@revisia.ch

Biel/Bienne
P.-E. Brandtstrasse 4
2502 Biel/Bienne
Tel. 032 344 85 20

Aarberg
Murtenstrasse 4
3270 Aarberg
Tel. 032 392 47 27

Murten/Morat
Alte Freiburgstrasse 21
3280 Murten/Morat
Tel. 026 672 96 09

Mitglied:
TREUHAND I SUISE
EXPERTSuisse

10 Genehmigung der Jahresrechnung

Die Delegiertenversammlung hat die Jahresrechnung 2025 am 25. Juni 2026 gemäss dem vorstehenden Antrag des Leitungsausschusses genehmigt.

Büren an der Aare, 25. Juni 2026

Ausbildungszentrum für Sicherheit:

Die Präsidentin:

Die Sekretärin:

Silvia Seiler

Magda Schmalz

11 Anhang

11.1 Angewandtes Regelwerk

Der Rechnungsabschluss des Ausbildungszentrums für Sicherheit, Büren (Gemeindeverband) ist in Übereinstimmung mit den geltenden kantonalen gesetzlichen Grundlagen erstellt worden.

Gemeindegesezt (GG, BSG 170.11)

Gemeindeverordnung (GV, BSG 170.111)

Diese orientieren sich gemäss Art. 70 Absatz 1 GG am Harmonisierten Rechnungslegungsmodell (HRM2) für die Kantone und Gemeinden laut Handbuch der Konferenz der Kantonalen Finanzdirektoren.

11.2 Bewertung Verwaltungsvermögen

Vermögenswerte im Verwaltungsvermögen werden bilanziert, wenn sie einen künftigen mehrjährigen Nutzen hervorbringen und ihr Wert verlässlich ermittelt werden kann. Sie werden zu Anschaffungs- bzw. Herstellkosten nach der Nettomethode bilanziert und nach der definierten Nutzungsdauer linear abgeschrieben. Die Bilanzwerte sind bei eingetretenen dauerhaften Wertverminderungen oder Verlusten sofort zu berichtigen. Die geltenden Anlagekategorien und Nutzungsdauern sind im Anhang 2 GV umschrieben.

11.3 Aktivierungsgrenzen

Gemäss GV Artikel 79a Abs. 2 wurde eine Aktivierungsgrenze von CHF 25'000 beschlossen.

11.4 Bestehendes Verwaltungsvermögen

Das bestehende Verwaltungsvermögen per 31.12.2015 bei Übergang auf HRM2 (freiwillige Anwendung HRM2 ab 2016) wird linear über 12 Jahre abgeschrieben.

11.5 Grundlagen der Jahresrechnung

Als Grundlage für die Jahresrechnung 2025 dienten das Budget 2025 und die Vorjahresrechnung 2024.

Genehmigung / Prüfung:

	Budget 2025	Jahresrechnung 2024
Leitungsausschuss	02. Mai 2024	27. März 2025
Bestätigungsbericht Rechnungsprüfungsorgan	n/a	25. April 2025
Delegiertenversammlung	20. Juni 2024	26. Juni 2025

11.6 Eigenkapitalnachweis (in CHF)

		Bestand	Veränderung		Bestand
Bezeichnung		01.01.2025	Zuwachs	Abgang	31.12.2025
29 Eigenkapital		63'061.33	101'834.59	16'239.22	148'656.70
299	Bilanzüberschuss	63'061.33	16'239.22	16'239.22	63'061.33
29900	Jahresergebnis Vorjahr	16'239.22	0.00	16'239.22	0.00
29990	Kumulierte Ergebnisse der Vorjahre	46'822.11	16'239.22	0.00	63'061.33
Erfolg		0.00	85'595.37	0.00	85'595.37

11.7 Rückstellungsspiegel (in CHF)

Per 31.12.2025 bestehen keine Rückstellungen.

11.8 Beteiligungsspiegel

Es bestehen keine wesentlichen Beteiligungen.

11.9 Gewährleistungsspiegel

Name, Sitz, Rechtsform	Eigentümer	Angaben zu den gesicherten Leistungen (Art, Betrag, Verfall, Zinsangaben usw.)	Zahlungsströme im Berichtsjahr	zusätzliche Angaben
PK Previs, Bern, Stiftung	Versicherte	Nachschusspflicht bei Unterdeckung, Sanierungsmassnahmen je nach Deckungsgrad	Prämien	Deckungsgrad per 31.12.2025 110.90 %
BANK-now AG, Horgen, Aktiengesellschaft	BANK now AG	Offene Leasingverbindlichkeiten per 31.12.2025 CHF 12'089.25, Vertragsende 30.06.2029	CHF 5'182.20	

11.10 Anlagespiegel

Anlagespiegel		2025					
Sachanlagen Verwaltungsvermögen							
			140 Sachanlagen Verwaltungsvermögen				
			1400	1404	1406	1407	1409
			Grundstücke unbebaut	Hochbauten	Mobilien	Anlagen im Bau	Übrige Sachanlagen* (ohne 14099)
Anschaffungskosten	Anlagewert	01.01. 2025	0.00	934'303.05	208'655.35	0.00	433'693.99
	Zuwachs/ Zugänge	2025		0.00	0.00	0.00	31'630.05
	Abgänge	2025				0.00	
	Umgliederungen	2025				0.00	
	Anlagewert	31.12. 2025	0.00	934'303.05	208'655.35	0.00	465'324.04
kumulierte ordentliche Abschreibungen	Stand per	01.01. 2025	0.00	-139'930.75	-89'725.00	0.00	-272'502.24
	Planmässige Abschreibungen	2025		23'321.80	20'866.40		52'013.01
	Ausserplanmässige Abschreibungen	2025					
	Wertkorrekturen	2025					
	Stand per	31.12. 2025	0.00	-163'252.55	-110'591.40	0.00	-324'515.25
Buchwerte	Buchwert netto	31.12. 2025	0.00	771'050.50	98'063.95	0.00	140'808.79
	davon Anlagen in Leasing	31.12. 2025					
	Versicherungswerte	31.12. 2025		7'765'000.00	1)		2'644'900.00
* darin <u>nicht</u> enthalten ist das bestehende VV bei Einführung von HRM2:			1) Versicherungswert in den übrigen Sachanlagen enthalten				
Saldo per 01.01.		Kumul. Wertberichtigungen		Saldo per 31.12.			
Allgemeiner Haushalt	14099.0x	Fr. 1'394'704.00	14099.99	Fr. 1'162'101.33	Fr. 232'602.67		
Total		Fr. 1'394'704.00		Fr. 1'162'101.33	Fr. 232'602.67		

11.11 Verpflichtungskreditkontrolle (in CHF)

Konto-Nr.	Organ	Datum Kredit- Beschluss	Kreditsumme	Projekt Nr.	Objektbezeichnung	Kumulierte Ausgaben 1.1.	Invest- ausgaben 2025	Kumulierte Ausgaben 31.12.	Saldo 31.12.	Abrechnungs- datum
1506.50604	LA	02.05.2024 08.05.2025	38'917.50	47	E-Learning-Tool mit Erweiterung	0.00	31'630.05	31'630.05	7'287.45	

11.12 Nachkredite (in CHF)

Alle Nachkredite sind in nachfolgender Nachkredittabelle aufgeführt und mit den entsprechenden Begründungen versehen. Die Nachkredite, welche in der Kompetenz des Leitungsausschusses liegen, wurden an der LA Sitzung vom 26. März 2026 genehmigt. Der Delegiertenversammlung werden die Nachkredite zur Kenntnisnahme unterbreitet. Es werden alle Nachkredite grösser CHF 5'000 aufgeführt.

Konto- gruppe	Bezeichnung	Budget	Rechnung	Über- schreitung	gebunden	Kompe- tenz LA	Kompe- tenz DV	Datum	Begründung
1506.30010	Vergütung an Leitungsausschuss	15'000.00	22'610.00	7'610.00	X	X		26.03.2026	Unterstützung im operativen Tagesgeschäft durch den LA
1506.31050	Lebensmittel	111'000.00	130'930.70	19'930.70	X	X		26.03.2026	Gegenüber dem Budget höherer Umsatz und steigende Lebensmittelpreise
1506.31110	Maschinen, Geräte und Fahrzeuge	40'000.00	46'382.75	6'382.75		X		26.03.2026	Zusätzliche mobile Brandstelle angeschafft, da vermehrt an zwei unterschiedlichen Standorten gleichzeitig Ausbildungen stattfinden
1506.31190	Übrige nicht aktivierbare Anlagen	8'000.00	18'344.55	10'344.55		X		26.03.2026	Bei der Realbrandanlage musste eine Brandstelle komplett ersetzt werden, geplant war nur ein Teilersatz
1506.31386	ZS Ausbildung ZAR	18'000.00	29'681.00	11'681.00	X	X		26.03.2026	Höherer Kosten für die ZS-Instruktoren und ein zusätzlicher Kurs durchgeführt
1506.31520	Unterhalt Bekleidung	8'000.00	21'450.80	13'450.80		X		26.03.2026	Vermehrtes Waschen der Brandschutzbekleidung notwendig
1506.31540	Transport mobiler Brandcontainer	2'000.00	14'226.00	12'226.00	X	X		26.03.2026	Mehr Ausbildungen mit dem mobilen Brandcontainer als geplant
1506.31610	Mieten, Benützungsgebühren Geräte	15'000.00	30'009.85	15'009.85	X	X		26.03.2026	Deutlich grösserer Bedarf an externen Schulungsräumlichkeiten als geplant

1506.31625	Leasing Fahrzeuge	0.00	5'182.20	5'182.20		X		26.03.2026	Zusätzliches Fahrzeug für die externen Ausbildungen notwendig
------------	-------------------	------	----------	----------	--	---	--	------------	---

- Art. 31 OgR: Ausgaben bis CHF 100'000 in Kompetenz LA
- Art. 31 OgR: gebundene Ausgaben unabhängig von ihrer Höhe in Kompetenz LA
- Art. 19 OgR: Nachkredite bis 10 % in Kompetenz LA